

ملامح من توظيف الموروث في الشعر العربي قبل الإسلام

د. مؤيد اليوزبي

يتوكى هذا البحث رصد ملامح الصلة بين الشاعر العربي قبل الإسلام والزمن في ما يتعلق بالمدى الذي طالته ذاكرته التراثية، وبالكيفية التي وظف بها مكنوناتها في إدراك متطلبات حاضره ذلك، واستشراف آفاقه المستقبلية على نحو لا يحيل المتاح لنا من الميراث الشعري لحقبة ما قبل الإسلام^(١) إلى مجرد وثيقة من وثائق فلسفة التاريخ، فمنطلق البحث وغايته: الشعر الذي يمثل عالماً أو وجوداً له نواميسه الخاصة المتعلقة بفاعلية الفكر والخيال التي تسمو به على الواقع دون أن تتفصل عنه. إن من شأن هذه الفاعلية أن تعمق رؤيتها للواقع وللعناصر التي تسهم في تشكيل أبعاده.

وعَدَ الشعر عالماً أو وجوداً لا يناظر الواقع بناؤه المتخيّل، بحيث يمكن مقاييسة الحقيقة الشعرية بالحقيقة الواقعية، لا يلغى ارتباطه بمرجعيات خارجية متصلة بالواقع والتاريخ يمكن التعويل عليها في إضاءة بعض عناصر هذا البناء التي قد تبقى غامضة بدون معرفة تلك المرجعيات. كما أن إمكانية معرفة أبعاد تلك المرجعيات الواقعية، والتاريخية التي قد تتخذ أحياناً طابعاً أسطورياً، ستسمح دون

(١) يعد ما وصل إلينا من شعر ما قبل الإسلام، كما يذكر (أبو عمرو بن العلاء) أقل ما قالته العرب. ينظر: (طبقات حول الشعراء، محمد بن سلام الجمحي، تحقيق: محمود محمد شاكر، مطبعة المدنى - مصر،

(٣٥ / ٢ : ١٩٧٤)

أدنى شك في فهم طبيعة توظيف معطياتها فنياً وفكرياً عنصراً من عناصر الحقيقة الشعرية، إذ إن تلك المعطيات حين تمتزج ببنية الوجود الشعري الذي يصنعه الشاعر على وفق رؤيته فإنها قد تنعدم قدرأ من بعدها الموضوعي^(٢)، بيد أن هذا لن يحول، من جهة ثانية، دون أن يكون لتلك المعطيات، في إطار الحقيقة الشعرية، أثراً في تحقيق ما يرمي إليه الشاعر من هدف إقناع المتلقي وجاذبياً وفكرياً بدعوته. وهي دعوة أو فكرة ترقى بالوعي الشعري في حقبة ما قبل الإسلام في نطق المرجعية، التي يعني البحث بها، هنا، وهي المرجعية التراثية، إلى مستوى التعبير عن الحس التاريخي والجمالي للإنسان العربي بوصف الشاعر العربي ممثلاً له، وعن طبيعة إدراكه وفهمه للعلاقة بين الماضي والحاضر والمستقبل، وذلك على نحو يمكن أن يمثل إجابة مناسبة عن تساؤلات مهمة: هل كان العقل العربي الذي يعبر الشاعر عنه أسيئ لحظته الراهنة أم أنه كان منفتحاً على الماضي والمستقبل، فضلاً عن الحاضر؟ وهل كان الماضي بالنسبة إليه مجرد أمجاد قبلية يزهو بذكرها في وجه الآتي من الأيام أم ان الأمر يتعدى ذلك؟

لنتأمل ما يقول (النابغة الذبياني)

فَضْلًا عَلَى النَّاسِ فِي الْأَدْنَى وَفِي الْبَعْدِ	فَتَلَكَ ثُلَّاتُ النَّعْمَانَ إِنَّ لَهُ
وَلَا أَرَى فَاعِلًا فِي النَّاسِ يُشْبِهُهُ	إِلَّا سُلَيْمَانَ إِذْ قَالَ إِلَلَهُ لَهُ
ثُمُّ فِي الْبَرِّيَّةِ فَاحْدَذْهَا عَنِ الْقُدْرِ	

(٢) إن نسبة من التحرير والتلوية والبالغة لتلك المعطيات (وقائع ومواقف) ستكون محتملة طبقاً لد الواقع خاصة أو لمستوى معرفة معين يمتلكه الشاعر الأمر الذي يجعل من التعويل على قيمة هذه المعطيات، كما يصوغها الوعي الشعري، في التوثيق التاريخي نهجاً محفوفاً بقدر من الشكوك.

وَخَيْسَ الْجَنَّ، إِلَيْيَ قَدْ أَذْتُ لَهُمْ
 يَئِنُونَ تَذْمُرَ بِالصِّفَاحِ وَالْعَمَدِ
 فَمَنْ أَطَاعَكَ فَانْفَفَهُ بِطَاعَتِهِ
 كَمَا أَطَاعَكَ، وَإِذْلَهُ عَلَى الرَّشْدِ
 وَمَنْ عَصَاكَ فَعَاقِبَهُ مَعَاقِبَةً
 تَهْيَى الظُّلُومَ وَلَا تَقْعُدُ عَلَى ضَمَدٍ^(٣)

إله اعتذاري يبلغ (النابغة) فيها بذكاء من هف ذروة المبالغة في مدحه للملك (النعمان) على نحو يشفع له في إسداء النصح له حول أسلوب التعامل الأمثل مع الرعية. فهو يربأ بـ(النعمان) أن يكون له شبيهاً من شخصيات العظام في الحاضر، لذلك تراه يلوذ بالماضي يستفهمه في اختياره من يماثل (النعمان) في سلطنته وحزمته. وحين تستحضر ذاكرته شخصية النبي (سليمان) نظيراً للملك (النعمان) فإنه بذلك يكون قد ارتقى به إلى مصاف من القدسية بالنظر إلى ما تمنت عنده سلطة الملك (سليمان) من نبوة خارقة القدرات في السيطرة على ممالك البشر والجان والحيوان تجد برهانها، هنا، في تسخيره الجن في بناء (تمر)^(٤).

وربما ارتبط لجوء الشاعر إلى الماضي في مدحه، هنا، باعتقاد يقوم على ((تقديس الماضي، ونظرة الإنسان بعين التعظيم إلى الآباء والأجداد، والنظر

(٣) ديوانه، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار المعارف بمصر، ١٩٧٧: ٢٠ - ٢١.
 أحدهما: امنعها الفند؛ الخطأ، خيس؛ دللهم، الصنفاج: حجارة كالصفاج عراض. تمرا: مدينة بالشام، العمد: أسطيين الرخام، وهي السواري. الصمد: الذل والغيفظ والحق.

(٤) بشأن بناء هذه المدينة يذكر الدكتور (عادل البياتي) إن ((أول ما يستتجه الباحث من ظاهرة المدن والقصور والحسون، إن ذكرها يرتبط لدى الشاعر بتنزعة غيبية مفرقة، حتى أنه ليعز وكل ظواهر العمران من مدن أو قصور أو حسون إلى جهود غير بشرية)) (دراسات في الأدب الجاهلي: منطقاته العربية وآفاقه الإنسانية، دار النشر المغربية، الدار البيضاء، ١٩٨٦: ٤٥٦ / ١).

الوثنية في تكريم التراث^(٥).

وفي إطار الخطاب، ذاته، الموزع بين المشورة والاعتذار للملك (النعمان) يستعيير (النابغة) من حكایة (زرقاء الإمامة) حدة بصرها ل يجعله معياراً مثالياً للحكمة وبعد النظر ودقته يتoscم في الملك تمثله في حكمه. وهو إذ يردف المشورة بحكایة (الزرقاء) في حسابها الدقيق لعدد الحمام الطائر على مسافة تتجاوز مدى النظر العادي للبشر، فإنما لتوثيق مشورته وتقسيرها:

احْكُمْ كَحْكُمْ فَتَأَهِيْلُ الْحَيِّ إِذْ نَظَرَتْ إِلَى حَمَامٍ شِرَاعٍ وَارِدَ الْمَدِ	يَحْقُّهُ جَانِبًا نَبِقَ وَثَبَّعَهُ مُثْلَ الزَّجَاجَةِ لَمْ تُكَحِّلْ مِنَ الرَّقْدِ
قَالَتْ: أَلَا لَيَتَمَّا هَذَا الْحَمَامُ لَنَا إِلَى حَمَامَتِنَا وَنَصْفَهُ فَقَدَ	فَحَسَبَوْهُ فَأَلْفَوْهُ كَمَا حَسَبَتْ تَسْعَا وَتَسْعِينَ لَمْ تَنْقُصْ وَلَمْ تَرْدِ
فَكَمَلَتْ مَائِهَةً فِيهَا حَمَامُهَا وَأَسْرَعَتْ حِسْبَةً فِي ذَلِكَ الْعَدَدِ ^(٦)	

وكما رأى (النابغة) في حدة بصر (الزرقاء) عالمة للحكمة وبعد النظر ودقته التي سأل (النعمان) التحليل بها في تصريف شؤون رعيته، فقد رأى (الأعشى) فيها كذلك في وصيته لابنته أن تنتظر أوبته من سفر بعيد بأمل يستجيhi مسافات المكان

(٥) دراسات في الأدب الجاهلي: ٤٥٦ / ١.

(٦) ديوانه: ٢٣ - ٢٥. أ الحكم: كن حكيمًا في أمرك، مصيبي في الرأي، ولا تقبل من سعي إليك، فتاة الحي: زرقاء الإمامة، الثمد: الماء القليل، الشراع: الفاصلة إلى الماء، يحفه جانبها: يحيط به من جانبيه، النبق: الجبل، تتبعه مثل الزجاجة، عينها صافية كصفاء الزجاجة، لم تكمل من الردم: لم يصبها رمد فتكحل، فقد: حسيبي وكثاني.

البعيدة بحدة بصر (الزرقاء)، ومسافات الزمان التي يصدق تنبؤات (سطيح الكاهن)^(٧) ثم يردد وصيته بحكاية (الزرقاء) أو أسطورتها حين أدركت بحدة بصرها الخطر الراهن نحو قومها فأذرتهم بما ترى فكذبوها حتى صدق الصبح نذيرها فدأهم عدوهم بالموت والخراب^(٨):

أهـٰدـٰت لـٰهـٰ مـٰن بـٰعـٰد نـٰطـٰرـٰة جـٰز عـٰـا	كـٰونـٰي كـٰمـٰثـٰلـٰ الـٰتـٰي إـٰذ غـٰبـٰ وـٰفـٰدـٰهـٰ
لـٰذـٰي اغـٰرـٰبـٰ وـٰلـٰا يـٰرـٰجـٰو لـٰهـٰ رـٰجـٰعـٰـا	وـٰلـٰا تـٰكـٰونـٰي كـٰمـٰنـٰ لـٰا يـٰرـٰتـٰجـٰي لـٰوـٰبـٰسـٰـة
حـٰقـٰ كـٰمـٰا صـٰدـٰقـٰ الـٰذـٰنـٰبـٰ إـٰذ سـٰجـٰعـٰـا	مـٰا نـٰظـٰرـٰتـٰ ذـٰاتـٰ أـٰشـٰفـٰرـٰ كـٰنـٰظـٰرـٰتـٰهـٰ
إـٰذ يـٰرـٰفـٰعـٰ الـٰلـٰ رـٰأـٰسـٰ الـٰكـٰلـٰبـٰ فـٰارـٰئـٰقـٰعـٰـا	إـٰذ نـٰظـٰرـٰتـٰ نـٰظـٰرـٰهـٰ لـٰيـٰسـٰتـٰ بـٰكـٰذـٰبـٰسـٰـة
إـٰسـٰنـٰ عـٰيـٰنـٰ وـٰمـٰؤـٰقاـٰ لـٰمـٰ يـٰكـٰنـٰ قـٰمـٰعـٰـا	وـٰقـٰلـٰبـٰتـٰ مـٰقـٰلـٰهـٰ لـٰيـٰسـٰتـٰ بـٰمـٰقـٰرـٰفـٰـة
أـٰو يـٰخـٰصـٰفـٰ النـٰعـٰلـٰ لـٰهـٰفـٰي أـٰيـٰة صـٰنـٰعـٰـا	قـٰالـٰتـٰ أـٰرـٰي رـٰجـٰلـٰ فـٰي كـٰفـٰهـٰ كـٰنـٰفـٰـة

(٧) تنظر قصة (سطيح الكاهن) أو خرافته في: السيرة النبوية، لأبي محمد عبد الملك بن هشام، قدم لها وعلق عليها وضبطها: طه عبد الرزوف سعيد، دار الجيل - بيروت، ١٩٧٥: ٢٦ / ١، مروج الذهب ومعدن الجوهر، لأبي الحسن علي بن الحسين بن علي المسعودي، دار الاندلس للطباعة والنشر - بيروت، ط١، ١٩٦٥: ١٦٠، مقدمة ابن خلدون، عبد الرحمن بن محمد بن خلدون الحضرمي، دار الرائد العربي - بيروت، ط٥، ١٩٨٢: ١٠٨.

(٨) تنظر حكاية (زرقاء اليمامة) في: تاريخ الرسل والملوك للطبرى، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار المعارف بمصر، ط٢، ١٩٦٧؛ ٣٢٩ / ٣٢٩ - ١٣٢، الكامل في التاريخ لابن الأثير، دار الكتاب العربي - بيروت، ط٣، ١٩٨٠؛ ٣٥١ - ٣٥٤.

فَكَذَّبُوهَا بِمَا قَالَتْ فَصَبَّهُمْ
دُوَلَ حَسَانَ يُرْجُي الْمَوْتَ وَالشَّرَّ عَلَى
وَهَدَمُوا شَاهِنْصَارَ الْبَلْيَانَ فَأَضَاعُوا^(٩)
فَاسْتَرْزَلُوا أَهْلَ جَوَ من مساكنِهِمْ

لقد اقتطف كلّ من الشاعرين (النابغة) و (الأعشى) من حكاية (الزرقاء)، التي لم يصرحا باسمها، الجانب الذي يعني مرمي خطابه الشعري ليوظفه بدلاله جديدة في ما يتعلّق بحده بصر (زرقاء اليمامة) هي دلالة الحكم و بعد النظر

وإذا كان إنمودجا (النابغة) و (الأعشى) يتوافران على الموروث الموظف بصيغة (الحكاية)، فإن إنمودج (زهير بن أبي سلمي) أو خطابه الشعري يوظف الموروث التاريخي، بصيغة (المثل) وذلك في قوله:

وَمَا هُوَ عَنْهَا بِالْحَدِيثِ مَرْجُمٌ	وَمَا الْحَرَبُ إِلَّا مَا عِلِمْتُمْ وَذَقْتُمْ
وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ مِنْهَا فِتْنَةً	مِنْ تِبْعَثُونَهَا نَذِيمَةً
وَتَلَقَّحُ كِشَافًا ثُمَّ لَتَّحَ فَتَّاثِمْ	فَتَغُرُّكُمْ عَرَكَ الرَّحِىْ بِثَفَالِهَا
كَأَحْمَرَ عَادٍ ثُمَّ تَرَضَعُ فَتَطْمِمْ	فَتَنَسَّجُ لَكُمْ غَلْمَانٌ أَشَامَ كَلْهُمْ

(٩) ديوانه، شرح وتعليق د. محمد محمد حسين، مكتبة الآداب بالجمالية، المطبعة التموذجية - القاهرة، ١٩٥٠، ١٠٣، أشعار: جمع شفر (بضم الشين) وهو أصل منبت الشعر في الجفن، الذنبي: سطيح الكاهن. سجع: تبا يقول مسجوع، وهو سجع الكاهن. الآل: السراب. راس الكلب: جبل. ارتفع السراب: اضطراب. المقلة: العين نفسها. معرفة: من قرف أي خلط وكذب. إنسان العين: الفتاحة التي أمام عدمة العين ومنها يتضرر. القمع: فساد في موقع العين وأحمرار. في كفة كتف: في يده قطعة من لحم الكتف ينهشها وبأكلها. الشرغ: جمع شرغه (يكس وسكنون) وهي الحالة التي يصيدها الصائد. جو: اسم البمامنة القديم.

فَتُعْلِلُ لِكُمْ مَا لَا تُغْلِلُ لِأَهْلِهَا
قرى بالعراق من قفيز ودرهم^(١٠)

إنه ينذر قومه عواقب الحرب التي يعرفون بحشد من الصور (الجزئية) ينتظمها بوضوح هدف التخويف والتغيير من الحرب من خلال محمولها من اقتراحات يثيرها الشاعر في ذهن المتلقى. فالحرب تقترب بفكرة القبح المذموم، وبالنار التي تزداد اشتعالاً كلما ضررت، وبحجر الرحى التي تطحن المحاربين فيها كما تطحن الدقيق، وبالناقة التي يحمل عليها كل عام لتلد بسرعة وتتئم، وبالشوك الذي يمثله غلامان (كأحمر عاد)^(١١) وبغلة الدماء التي تفوق ما تغله لأهلها قرى بالعراق من حبوب ومال. وبعبارة أخرى: إنه ينذرهم آثار الحرب التي تتوالد وتتضاعف بسرعة بالغة ومرعبة. إن إزار (زهير) الشعري انطوى، على نحو لا يبدو غفياً، على عنصر المفارقة^(١٢) مما أضفى على تصويره لمواقف الحرب طابعاً تهكمياً. فهو يسبغ عليها فضيلتي الإنتاج الوفير والولادة المستمرة، بيد أن ما تنتجه الحرب بوفرة تفوق وفرة ما تعطيه لأهلها قرى في العراق من موارد غذائية ومالية هو الدماء . ، أما الولادة المستمرة فهي إعادة إنتاج مستمرة لأسباب أو

(١٠) شرح الفصائد العشر، صنعة: الخطيب التبريزي، تحقيق: د. فخر الدين قباوة، مشورات دار الآفاق الجديدة - بيروت، ط٤، ١٩٨٠: ١٨١ - ١٨٤.

(١١) أحمر عاد ((هو قدار بن سالف، عاشر الناقفة، ويقال له أيضاً قدار بن ثديرة، وهي أمه وهو الذي عقرا ناقه صالح عليه السلام فأهلك الله بفعله ثمود)) (مجمع الأمثل، أبو الفضل أحمد بن محمد الميداني، قدمه وعلق عليه: نعيم حسين زرزور، دار الكتب العلمية - بيروت، ط١، ١٩٨٨، ٤٧٨ / ١: ١٦٣).

(١٢) ينظر: نصوص من الشعر العربي قبل الإسلام؛ دراسة وتحليل، د. نوري حمودي القبيسي، د. محمود عبد الله الجادر، د. بهجت عبد الغفور الحديشي، دار الحكمة للطباعة والنشر - بغداد، ١٩٩٠، ١٦٣.

عناصر مماثلة لسبب أو عنصر تدمير (عاد الآخرة) أو (ثمود)^(١٣) الذي يشير إليه

(زهير) بـ (أحمر عاد) وذلك بصيغة (المثل) الذي تضمنه قوله:

فتنج لكم غلمان أشام ڭڭڭڭڭ

كأحمر غاد، ثم تربيع، فتفطيم^(١٤)

إشعال فتنة الحرب كلما خبت نارها يكافي، إلى حد كبير، عقر ناقة (صالح) في قصة (ثمود)^(١٥)، بل إن ما ستنتجه هذه الفتنة من موئرين من أشباه (أحمر عاد) لهو أسوأ بكثير من عقر ناقة (صالح). ولعل مستوى توظيف الموروث في قول (زهير)، هنا، الذي لم يتتجاوز حدود الإشارة بصيغة (المثل) التي تفترض – ضمناً – معرفة المتلقى، في عصره، بفحوها، يماثل مستوى توظيفه عند (النابغة الذبياني) في قوله:

(١٢) ابن علة يبراد التسميتين، هنا، هو تخطئة (الأصمعي) لـ (زهير) في نسبة عقر الناقة إلى (عاد) وهو من (ثمود) وتعليق أبو العباس، محمد بن يزيد على ذلك بقوله: ((هذا ليس بغلط، لأن ثمود يقال لها: عاد الآخرة. ويقال لقوم هود: عاد الأولى)) (شرح القصائد العشر ١٨٤) مستدلاً على ذلك بقوله تعالى: ((ولَمْ يَهُكْ عَادُ الْأُولَىٰ وَثَمُودٌ فَمَا لَبَقَ)) (سورة النجم: الآية ٥١)).

(١٤) المثل هو: ((أشام من أحمر عاد)) (مجمع الأمثال: ١ / ٤٧٨).

(١٥) ثمود هي القبيلة التي ظهر فيها النبي (صالح) وسميت باسم جدها ثمود بن جائز بن ارم بن سام وكانت تسكن (الججز) إلى وادي القرى بين الحجاز والشام. وفي صدد قصة (ثمود) فإن الدكتور (احمد كمال زكي) يرى بان التراث العربي المتصل بها وبـ (عاد) ((يعاني كثيراً من الغموض والاضطراب)) فضلاً عن عدم فهم المفسرين لحقيقة قصتها. (ينظر: الاساطير: دراسة حضارية مقارنة، دار العودة - بيروت، ط ٢، ١٩٧٩؛ ٢٦، ٨٥: ١١)). وللتفصيل والمقارنة حول قصة (ثمود) ينظر: سورة الأعراف: الآية (٧٢) وما بعدها، سورة هود: الآية (٦١) وما بعدها، تاريخ الطبرى: ١ / ٢٢٧، المسالك والممالك للاصطخري، تحقيق: د. محمد جابر عبد العال الميمنى، وزارة الثقافة والإرشاد القومى - القاهرة، ١٩٦١؛ ٢٤، الكامل في التاريخ لابن الأثير: ١ / ٥٠، قصص الأنبياء، عبد الوهاب النجار، دار إحياء التراث العربي - بيروت، ط ٢٤، ت: ٥٨).

أمسٰت خلاءً وأمسي أهلهَا احتملوا أخنيٰ علٰيَّا الّذِي أخنيٰ علٰيَّ لبْدُ^(١١)

فالديار أمسٰت أطلاًلا خاوية مسكونة بالموت.. ، لقد استبل الدهر قوى
الحياة فيها كما استبلها، من قبل، من (لبد) النسر السابع من نسور (لقمان بن عاد)
المعمرة وآخرها الذي عقد على بقائه أمل خلوته في الحياة^(١٢). فموت (لبد)
في قصة (لقمان بن عاد) يعني موت الأمل بالخلود المادي في الحياة عند الإنسان
وتحمية الفناء التي تطرق بها الأطلال كما نطقت بها لدى (الأعشى) أطلال
قرية (الحجر):

لَكُ قَبْلَ حَقَّ عَذَابِهَا	إِنَّ الْفَرَّى يَوْمًا سَهَّ
يَوْمًا لِأَمْرِ خَرَابِهَا	وَتَصِيرُ بَعْدَ عِمَارَةٍ
تَ حَكِيمَةً – وَلَمَا يَهَا	أَوْلَمْ تَرَى حِجْرًا – وَأَنَّ
يَلْعَبُنَّ فِي مَحْرَابِهَا	إِنَّ الشَّعَالِبَ بِالضَّحْكِي

(١١) ديوانه: ١٦، أخنيٰ علٰيَّا: أفسد علٰيَّا الدهر الّذِي أفسد علٰيَّ لبْدُ وَهَرَمَهُ وَأَفَاهَ.

(١٢) قال (أبو عبيدة): ((هو لقمان بن عاديا بن لجين بن عاد بن عوص بن ارم بن سام بن نوح، كانه جعل عاديا و عادا اسم رجل، والعرب ترجم لن لقمان خير بين بقاء سبع بقرات سُمْرُ، أظبط عقر، في جبل وَغَرْ، لا يمسها القطر، وبين بقاء سبعة نسَرٍ، كلما هلك نسر خلف بعده نسر، فاستحق الأبعار واختبار النسور، فلما لم يبق غير السابع قال ابن أخ له: ياعم ما بقي من عمرك إلا عمر هذا؟ فقال لقمان: هذا البد، ولبد بسانهم الدهر، فلما انقضى عمر لبد رأه لقمان واقعا، فناداه: انهض لبد، فذهب لينهض فلم يستطع، فسقط ومات، ومات لقمان معه، فضرب به المثل، فتقول: طال البد على لبد، وأنى لبد على لبد)) (مجمع الأمثال للميداني: ١ / ٤٢٩ - ٤٣٠، وينظر: الاساطير والخرافات عند العرب، محمد عبد المعيد خان، دار الحداثة - بيروت، ط٣، ١٩٨١، ٤٤: ٤٤)،

فَخَلَا لِذَكْرِ مَا خَلَ
مِنْ وَقْتِهَا وَحْسَابِهَا^(١٨)

بيد أن حتمية الفناء، هنا، قد تمت بعقاب سماوي حلّ على (الحجر) قبل أحقاب من حياة الشاعر. واقتراط مظهر الخراب بالحياة الحيوانية (وجود الثعالب)، في تصوير (الأعشى) لأطلال (الحجر)، لا يعني رغبة الشاعر في إطلاق قوى الحياة فيها، إن موقف (الأعشى) أو حكمته، هنا، تتطوّي على عنصر المفارقة الساخرة في تصوير المصير البشري تحت سطوة الدهر والزمان، فالثعالب احتلت مجالس القوم، التي ربما كانت تعقد في الضحى، وجعلتها بعد فنائهم ملباً لها. ولإضفاء جو من الخوف والوحشة على أطلال (الحجر)، التي لم يرسم (الأعشى) معالمها بشكل تفصيلي – ربما لأنه لم يرها –، يملأ، أي (الأعشى) فضاءها بعريف الجان وأصواتهم غير المفهومة كرطانة الأحباش مفصحاً بذلك عن بقايا تصورات بدانية مازالت تخالج وعيه^(١٩). إن (الأعشى) في موقفه من أطلال (الحجر) الخاوية إلا من الثعالب وعزيف الجن، كما يعبر عنه حواره مع المرأة، إنما يتوصّم فيها، أي المرأة، أن نفهم. بحكمتها مغزى المصير الذي آل إليه قوم (نمود)، والذي توحّي به صورة أطلال (الحجر).

وفي هجائه لـ (بني جدر) ينذرهم (الأعشى) بوحیم العاقبة بتذکیرهم بمصائر أقوام سادت ثم بادت:

(١٨) ديوانه: ٢٥١.

محرابها: أبوابها وشعابها وهي، أيضاً، مجلس الناس ومجتمعهم، كالحبش: كرطانة الأحباش.

(١٩) إن الرجل البداني كان يعتقد دائماً في وجود مخلوقات حوله لا يراها لكنه يسمع أصواتها في زفير الريح، وخفيف أوراق الشجر، وخزير ماء الأنهر، وصوت المطر، وزثير العاصف، وتلاطم أمواج البحر، وفي صوت الرعد ((في الصحة العقلية: الأمراض النفسية والعقلية والانحرافات السلوكية، د. سعد جلال، دار الفكر العربي - القاهرة، ١٩٨٥؛ ٢٠))

أوذى بها الليلُ والنهرُ	لَمْ تَرُوا إِرْمًا وَعَادًا
قضى على إثراهم قدارُ	بادروا فَلَمَا أَنْ تَأْذُوا
طسماً ولم يُنجها الحذارُ	وَقَبْلِهِمْ غَالَتِ الْمَنَابِيَا
يومٌ من الشرِّ مُسْتَطَارُ	وَحَلَّ بِالْحَيِّ مِنْ جَدِيسٍ
للَّدَّهُرِّ مَا يُجْمِعُ الْخَيَارُ	وَاهْلُ غُمَدَانَ جَمَعُوا
جائحةً عَقَبَهَا الدَّمَارُ	فَصَبَحُوكُمْ مِنَ الدَّوَاهِيِّ
مُؤَيَّدٌ عَقَلَهُمْ جَقَارُ	وَقَدْ غَلَوْا فِي ظِلَالِ مُلَكٍ
فَافسَدَتْ عِيشَهُمْ قِبَارُوا	وَاهْلُ جَوَّ أَنْتَ عَلَيْهِمْ
فَهَلَكَتْ جَهَرَةً وَبَسَارُ	وَمَرَّ حَدٌّ عَلَى وَبَارٍ
وَهُلْ يَفِئُنَ مُسْتَعَارُ ^(٢٠)	بَلْ لَيْتَ شِعْرِي وَإِينَ لَيْتَ

وتذكر (الأعشى)، هنا، يعبر عن غنى ذاكرته التاريخية بأخبار الأمم الغابرة التي تتوارد في خطابه الهجائي هذا بوصفها براهين وأدلة يتعين بها ترهيب

(٢٠) ديوانه: ٢٨١، غمدان: أشهر قصور اليمن وعمائرها القديمة كان في صنعاء، ظسم وجidis وعد وشود: أولاد عمومة وهم من نسل إرم بن سام، جائحة: داهية، غنو: أقاموا، مؤيد: قري، جقار (بضم الجيم): واسع، جو: مدينة قديمة سميت بعد ذلك اليمامة، وهي الزرقاء المشهورة بحدة البصر حين قلع تبع عينها وصلبها على باب مدينة (جو) وكانت بعض منازل ظسم وجidis والزرقاء امرأة من جidis، باروا: هلكوا، بار: من مساكن عاد في الأحقاف.

خصوصه المهجوين لاقناعهم بدعواه. فتلك (إِرْمُ ذاتِ العِمَادِ)^(٢١) التي أشار القرآن الكريم إلى ما حلّ بها من عذاب الهي في قوله تعالى: ((أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بَعْدِ إِرْمِ ذاتِ الْعِمَادِ الَّتِي لَمْ يُخْلِقْ مِثْلَهَا فِي الْبَلَادِ))^(٢٢)، وما سُلْطَنُ قبل ذلك على أهلها (عاد) من عقاب جاء ذكره في القرآن الكريم في قوله تعالى: ((وَمَا عَذَّ أَهْلُهَا (عاد) مِنْ عَقَابٍ جَاءَ ذَكْرُهُ فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ فِي قُولِهِ تَعَالَى: فَاهْلُكُوا بِرِيحٍ صَرَّاصَّةٍ عَاتِيَّةٍ، سَخَّرُهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَّةً أَيَّامٍ حَسُومًا فَنَرَى الْقَوْمُ فِيهَا صَرْعَى كَانُوكُمْ أَعْجَازٌ نَخْلٌ خَاوِيَّةٌ))^(٢٣) ثم (نمود) إذ افترن بذكرها (قدار)، (طسم) و (جديس)،^(٢٤) وأهل غمدان الذين قال فيهم القرآن الكريم: ((لَا يَزَالُ بُنْيَائِهِمُ الَّذِي بَنَوْا رِبِّيَّةً فِي قُلُوبِهِمْ إِلَّا أَنْ تَقْطُعَ قُلُوبُهُمْ وَاللَّهُ عَلَيْهِ حَكْيَمٌ))^(٢٥)، وأهل (جو)^(٢٦)، و (بار). إن وقائع الماضي تتناول في توظيف (الأعشى) لها ، هنا ، بين الإشارة التي تجعل من اسم المدينة أو القبيلة علماً على الواقعة ، والخبر الذي ينطوي على قدر من التفصيل للحدث التاريخي. وهو ، أي

(٢١) تنظر قصة (إرم ذات العِمَادِ) في: معجم البلدان، شهاب الدين أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله الحموي، دار بيروت للطباعة والنشر - بيروت: (إرم) ١ / ١٥٤ - ١٥٨، في طريق الميثولوجيا عند العرب، محمود سليم الحوت، دار النهار للنشر - بيروت، ط٢، ١٩٧٩: ١٧٤ - ١٧٥.

(٢٢) سورة (الفجر): الآية (١ - ٨).

(٢٣) سورة (الحاقة): الآية (٦ - ٧).

(٢٤) ينظر ذكر (طسم) و (جديس) في: تاريخ الطبرى: ١ / ٦٢٢ - ٦٢٩، الكامل في التاريخ لابن الأثير، دار صادر، دار بيروت للطباعة والنشر، ١٩٩٥: ١ / ٣٥١ - ٣٥٤، العرب قبل الإسلام، جرجي زيدان، منشى الهلال، ط٢، ١٩٠٨: ٦٩ - ٧٠.

(٢٥) سورة (التوبية): الآية (١١٠)، وينظر في ذكر قصر (غمدان): معجم البلدان: ٣ / ٨١١، العرب قبل الإسلام: ١٦٥ - ١٦٦، في طريق الميثولوجيا عند العرب: ١٨٧ - ١٨٩.

(٢٦) ينظر خبر (جو) أو (اليمامه) في: تاريخ الطبرى: ١ / ٦٢٩ - ٦٢٢، الكامل في التاريخ: ٣٥١ / ١ - ٣٥٤.

(الأعشى)، لم يكن يسخر تلك الواقع ((لغرض الحكاية والقصة ولا التاريخ والوثيقة والتدوين، وإنما رمى من وراء ذلك العبرة والموعظة))^(٢٧). وقد يوظف الشاعر الماضي لإثارة التأسي والحزن العميق من ظاهرة الزوال المستمرة التي يحكم الدهر بها على الإنسان، وهذا هو الماضي أو التاريخ يطل في ذكرة (عدي بن زيد العبادي) بوجه مأساوي يستنطق عمق الألم في وجوده:

فالماءُ رَهْنٌ لرِيبِ الدَّهْرِ وَالْحَمْمَ	أبا شُرَيْحٍ فَلَا تَحْزُنْكَ عَشْرَتَنَا
فِيمَا أَدِيلَ مِنَ الْأَجَادِدِ وَالْأَمَمِ	إِنَّ الْأَسَى قَبْلَنَا جَمًّا وَنَعْلَمُهُ
وَمَا تَحْدَثُ عَنْ عَادٍ وَعَنْ إِرَمٍ	مِنْهُمْ رَأَيْتُ عِيَانًا أَوْ تَخْبَرَهُ
بَادُوا وَكَانُوا كَفَى الظَّلَّ وَالْحَلْمَ	وَدُونَ ذَلِكَ كَمْ مَلَكٌ وَمَغْبَطَةٌ

فهو، أي التاريخ، عمق للعيان (الموت) الذي رأه الشاعر يطال الأجداد والأمم والملوك. إنه البرهان الأقوى على الحقيقة الوحيدة في هذا الوجود: الموت. وكما كان الماضي أو التاريخ، في الوعي الشعري لحقبة ما قبل الإسلام، عمّا زمانياً لفكرة الفناء أو الزوال، فإنه كان كذلك لفكرة الخلود المادي في الحياة التي تستثيرها بوصفها النفيض والحلم، لا لتوكيدها بل لتأكيد استحالتها بالقرائن (الواقع) التي طلت بالموت رموز القوة عند الناس من ملوك وجبابرة ورجال أقوباء بسلطتهم أو بحصونهم وقلائهم على نحو أتاح للشاعر براهين يطرق بها ما

(٢٧) دراسات في الأدب الجاهلي؛ منطقاته العربية وأفاته الإنسانية، د. عادل جاسم البياتي، دار النشر المغربية – الدار البيضاء، ١٩٨٦ / ٤٥٧.

(٢٨) ديوانه، حققه وجمعه: محمد جبار المعبي، شركة دار الجمهورية للنشر والطبع – بغداد، ١٩٦٥ / ١٧٠.

تبعد من عقول ملوك وزعماء قومه وعصره لأيقاظ ضمائرها. أليس هذا بغية قول

(عمرو بن قميئه):

أَمْلَاكٌ وَمِنْ نَصْرٍ ذُو هِمَّ	قَدْ كَانَ مِنْ غَسَانَ قَبَّالَكَ
فَنُوَافِنَاءُ أَوَّلَ الْأَمَّمِ	فَتَوَجَّوا مُلَكًا لَهُمْ هِمَّ
أَوْ دَانِمًا لَكُمْ وَلَمْ يَأْدِمْ	لَا تَحْسِبَنَ الدَّهْرَ مُخْلَدَكُمْ
الْأَصْنَاعَ مِنْ عَابِرٍ وَمِنْ إِرَامٍ ^(٢٩)	لَوْ دَامَ لِتَبَسُّعِ وَذُوِّي

وربما كان باعث الشاعر على الاستشهاد بضمائر الملوك، على نحو خاص، ضمن موضوع حتمية الموت واستحالة الخلود المادي في الحياة هو ما يحف بهؤلاء، في الوعي الجمعي لعصره ومجتمعه، من هالة تقدس يجعلهم في منأى عن الموت، وربما تكمن علة ذلك في جذر من الاعتقاد الوثني في ألوهية ملوك العرب الأوليين^(٣٠) لذلك فان استثنار الملوك والعظماء باستشهادات (الأعشى) يمكن أن يمنح خطابه الشعري فعالية التأثير والاقناع في الوعي الجماعي بما يؤدي إلى هدم ذلك المعتقد واقتلاعه من جذر:

كَمَا لَمْ يُخَلَّدْ قَبْلَ سَاسَا وَمُورَقُ	فَمَا أَنْتَ إِنْ دَامَتْ عَلَيْكَ بَخَالِدٍ
لَهُ مَا اشْتَهَى رَاحَ عَنِيقٌ وَزَنِيقٌ	وَكَسَرَى شَهْنَشَاهُ الَّذِي سَارَ مُلَكَّهُ

(٢٩) ديوانه، عنى بتحقيقه وشرحه: خليل إبراهيم العطية، دار الحرية للطباعة، مطبعة الجمهورية - بغداد،

١٩٧٢: ٨٠.

(٣٠) ينظر: تاريخ الشعوب الإسلامية، كارل بروكلمان، تعریف: نبیه أمین فارس، ومنیر بعلبکی، دار العلم للملائين - بيروت، ط٣، ١٩٧٧: ٢٥.

وَلَا عَادِيَا لَمْ يَمْنَعْ الْمَوْتَ مَالَهُ
وَحْصَنْ بَتِيمَاءِ الْيَهُودِيِّ أَبْلَقُ

بَنَاهُ سَلِيمَانُ بْنُ دَاؤِدَ حَقْبَةُ
لَهُ أَرْجُ عَالَهُ وَطِيْ مُؤْتَقُ

وَلَا الْمَلِكُ النَّعْمَانُ يَوْمَ لَقِيَتَهُ
بِإِمَيَّةِ يُعْطِي التَّطُوطَ وَيَأْفِقُ

فَذَاكَ وَمَا أَنْجَى مِنَ الْمَوْتِ رَبَّهُ
بَسَابَاطُ حَتَّى ماتَ وَهُوَ مُحَرَّزَقُ^(٣)

فقد أدرك الموت (ساسان) ملك الفرس، و(مورق) ملك الروم كما أدرك (كسرى شاهنشاه) الفرس و (عاديا) و (الملك النعمان) ولم تختم هؤلاء من سطوة قدره سلطة ولا حصن ولا مال ولا جاء. إن التاريخ يلهم الشاعر اليقين القاطع ليشه إلى رموز القوة والجاه في عصره لكي تستوعب مغزاه وتتمثله في منهج أسمى في الحكم والحياة.

إن أهم ما يمكن أن نخلص إليه في خاتمة البحث هو:

ـ إن توظيف الشاعر العربي، في حقبة ما قبل الإسلام، لما اختزنته ذاكرته من موروث تاريخي وأسطوري يشف عن امتلاكه الحس الجمالي والتاريخي الذي يرقى بوعيه فوق إسار اللحظة الراهنة إلى مستوى شمولي يتصل فيه الماضي بوصفه خبرة جماعية وعبرة بما يستدعيه من متطلبات الحاضر على نحو يمكن

(٢١) (ديوانه: ٢١٧ - ٢١٩)

ساسا: ساسان ملك الفرس، مورق: ملك الروم، عاديا: يهودي وهو أبو المسؤول تزعيم الروايات والأساطير إن هذا الحصن بناء سليمان بن داود عليه السلام، أبلق: حصن بتيماء، الأرج: ضرب من الأبنية يبني طولاً طيًّا؛ طوى البتر بطورها طيًّا، عرّشها بالحجارة والأجر، رب: صاحبه محرزق؛ مضيق عليه.

تأويل مرماه بسعي الشاعر وحرصه على تكريس فهم أعمق لقيم الحياة التي تضمن للمجتمع الأمن والسلام والرخاء كما في دعوة (النابغة) الملك (النعمان) إلى التبصر والحكمة، وفي دعوة (زهير) قومه إلى السلام.

» إن دافع الشاعر للاستمداد من تجارب الماضي وخبراته يكمن في ما يمثله الماضي في عقل العربي ووجوداته من قيمة روحية تبلغ، أحياناً، مستوى القدسية، ومن حقيقة ويقين يتوصل الشاعر سطوهما على الوعي الجمعي لقومه لكي يحقق لدعوته أو فكرته ما يطمح إليه من تأثير واقناع.

» إن مستوى توظيف الموروث في الخطاب الشعري قبل الإسلام تراوح بين صيغة الحكاية التي ترسم بقدر قليل من التفصيل واقعة أو وقائع تاريخية أو أسطورية، وبين الإشارة إلى وقائع الماضي بصيغة (المثل)، وبين العالمة التي يصير فيها اسم مدينة أو قبيلة دالا تكون الواقعة مدلوة.

» إن الشاعر العربي لم يتحدد، دائماً، في توظيفه الفني للموروث، بالدلالة المألوفة لعناصره، فقد يسبغ عليها دلالة جديدة تلائم دعوته. فحدة بصر (زرقاء اليمامه) اكتسبت عند (النابغة) و (الأعشى) دلالة الحكمـة وبعد النظر الفكري.

» قد يشكل الموروث قطباً إزاء الحاضر في حالة من التقابل يقيمها الشاعر لتحقيق عنصر المفارقة الساخرة في التعبير عن موقفه من مشكلات حاضرة وجوده.